



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 27 август 2020 г.
(OR. en)

10306/20

Междуинституционално досие:
2020/0177(NLE)

WTO 142
UD 158
COASI 100

ПРЕДЛОЖЕНИЕ

От: Генералния секретар на Европейската комисия,
подписано от г-н Jordi AYET PUIGARNAU, директор

Дата на получаване: 24 август 2020 г.

До: Г-н Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, генерален секретар на Съвета
на Европейския съюз

№ док. Ком.: COM(2020) 376 final

Относно: Предложение за РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА относно позицията, която
трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на
Митническият комитет, създаден по силата на Споразумението за
свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави
членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, по
отношение на препоръка относно прилагането на член 27 от
Протокола относно определението на понятието „продукти с
произход“ и методите на административно сътрудничество

Приложено се изпраща на делегациите документ COM(2020) 376 final.

Приложение: COM(2020) 376 final



Брюксел, 14.8.2020 г.
COM(2020) 376 final

2020/0177 (NLE)

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно позицията, която трябва да се приеме от името на Европейския съюз в рамките на Митническият комитет, създаден по силата на Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, по отношение на препоръка относно прилагането на член 27 от Протокола относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество

ОБЯСНИТЕЛЕН МЕМОРАНДУМ

1. ПРЕДМЕТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

Настоящото предложение се отнася до решението за установяване на позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Митническият комитет, създаден по силата на Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, по отношение на препоръка относно прилагането на член 27 от Протокола относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество.

Член 27 съдържа разпоредби относно проверката на доказателствата за произход.

2. КОНТЕКСТ НА ПРЕДЛОЖЕНИЕТО

2.1. Споразумение за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна

Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, започна да се прилага временно на 1 юли 2011 г. и влезе в сила на 13 декември 2015 г.

2.2. Митнически комитет

Митническият комитет е орган, създаден в съответствие с член 6.15 и член 15.2, параграф 1, буква в) от споразумението. Той се състои от представители на ЕС и на Република Корея. Митническият комитет приема свой процедурен правилник и се председателства съвместно от представител на ЕС и представител на Република Корея.

Митническият комитет е оправомощен по силата на член 6.16, параграф 5 от Споразумението да формулира препоръки, които той счита за подходящи за постигане на общите цели и за стабилното функциониране на механизмите, установени в Протокола.

2.3. Предвиден акт на Комитета

Европейският съюз и Република Корея (наричани по-долу „страните“) отбелязва необходимостта от общо разбиране на основните характеристики на процедурата за проверка, предвидена в член 27 от Протокола, относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество, както и на различните етапи от тази процедура. Такова общо разбиране следва да бъде в интерес на митническите органи, отговарящи за осигуряване на спазването на правилата за произход, и на стопанските субекти, подлежащи на проверка на доказателствата за произход, във всяка от страните.

Поради това страните считат за целесъобразно Митническият комитет да формулира препоръка за тази цел в съответствие с член 6.16, параграф 5 от Споразумението.

3. ПОЗИЦИЯ, КОЯТО ТРЯБВА ДА СЕ ЗАЕМЕ ОТ ИМЕТО НА СЪЮЗА

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Митническият комитет, се основава на проектопрепоръката на Митническият комитет, приложена към настоящото решение.

4. ПРАВНО ОСНОВАНИЕ

4.1. Процесуалноправно основание

4.1.1. Принципи

В член 218, параграф 9 от Договора за функционирането на Европейския съюз (ДФЕС) се предвижда приемането на решения за установяване на „позициите, които трябва да се заемат от името на Съюза в рамките на орган, създаден със споразумение, когато този орган има за задача да приема актове с правно действие, с изключение на актовете за допълнение или изменение на институционалната рамка на споразумението“.

Понятието „актове с правно действие“ включва актове с правно действие по силата на нормите на международното право, които уреждат съответния орган. То включва и инструменти, които нямат обвързващ характер съгласно международното право, но са „годни да окажат съществено въздействие върху съдържанието на приеманата от законодателя на Съюза нормативна уредба“¹.

4.1.2. Прилагане в конкретния случай

Предвиденият акт ще бъде задължителен съгласно международното право в съответствие с член 6.16, параграф 5 от Споразумението. Той се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Поради това процесуалноправното основание за предложеното решение е член 218, параграф 9 от ДФЕС.

4.2. Материалноправно основание

4.2.1. Принципи

Материалноправното основание за дадено решение съгласно член 218, параграф 9 от ДФЕС зависи преди всичко от целта и съдържанието на предвидения акт, във връзка с който се заема позиция от името на Съюза. Ако предвиденият акт преследва две цели или се състои от две части и ако едната от целите или частите може да се определи като основна, докато другата е само акцесорна, решението съгласно член 218, параграф 9 от ДФЕС трябва да се основава на едно-единствено материалноправно основание, а именно на изискваното от основната или преобладаващата цел или част.

4.2.2. Прилагане в конкретния случай

Основната цел и съдържанието на предвидената препоръка са свързани с общата търговска политика.

Поради това материалноправното основание за предложеното решение е член 207, параграф 4, първа алинея от ДФЕС.

4.3. Заключение

Правното основание за предложеното решение следва да бъде член 207, параграф 4, първа алинея от ДФЕС във връзка с член 218, параграф 9 от него.

5. ПУБЛИКУВАНЕ НА ПРЕДВИДЕНИЯ АКТ

Препоръката, формулирана от Митническият комитет, ще бъде публикувана в *Официален вестник на Европейския съюз*, серия С.

¹ Решение на Съда на Европейския съюз от 7 октомври 2014 г., Германия/Съвет, С-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, т. 61—64.

Предложение за

РЕШЕНИЕ НА СЪВЕТА

относно позицията, която трябва да се заеме от името на Европейския съюз в рамките на Митническият комитет, създаден по силата на Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, по отношение на препоръка относно прилагането на член 27 от Протокола относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за функционирането на Европейския съюз, и по-специално член 207, параграф 4, първа алинея във връзка с член 218, параграф 9 от него,

като взе предвид предложението на Европейската комисия,

като има предвид, че:

- (1) Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, беше сключено от Съюза с Решение 2011/265/ЕС на Съвета от 16 септември 2010 г.; то започна да се прилага временно на 1 юли 2011 г.² и влезе в сила на 13 декември 2015 г.
- (2) Митническият комитет е оправомощен по силата на член 6.16, параграф 5 от Споразумението да формулира препоръки, които той счита за подходящи за постигане на общите цели и за стабилното функциониране на механизмите, установени в Протокола.
- (3) В член 27 от Протокола относно определението на понятието „продукти с произход“ и методите на административно сътрудничество към Споразумението (наричан по-долу „Протоколът“) се определя процедурата за проверка на доказателствата за произход, и по-специално задачите и отговорностите на митническите органи на страната вносител и страната износител.
- (4) Европейският съюз и Република Корея отбелязаха необходимостта от общо разбиране на основните характеристики на процедурата за проверка, предвидена в член 27 от Протокола, и на различните етапи от тази процедура. Такова общо разбиране следва да бъде в интерес на митническите органи, отговарящи за осигуряване на спазването на правилата за произход, и на стопанските субекти, подлежащи на проверка, във всяка от страните.
- (5) Европейският съюз и Република Корея считат за целесъобразно Митническият комитет да формулира такава препоръка за общо разбиране и правилно прилагане на разпоредбите на член 27 от Протокола.

² ОВ L 127, 14.5.2011 г., стр. 1—1426.

- (6) Целесъобразно е да се установи позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Митническият комитет, тъй като предвидената препоръка ще породи правно действие в Съюза,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Позицията, която трябва да се заеме от името на Съюза в рамките на Митническият комитет, създаден по силата на Споразумението за свободна търговия между Европейския съюз и неговите държави членки, от една страна, и Република Корея, от друга страна, се основава на проектопрепоръката, приложена към настоящото решение.

Член 2

Адресат на настоящото решение е Комисията.

Съставено в Брюксел на [...] година.

*За Съвета
Председател*